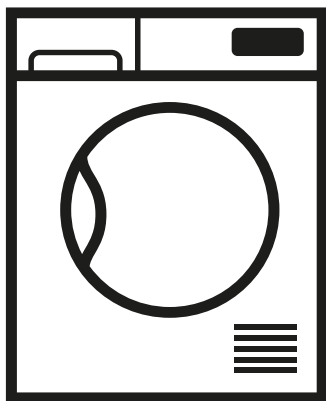


Blomberg®

seit 1883



מייבש כביסה

TGA 180 PZ

הוראות הפעלה



12181

ראלקו מוצרי צריכה בע"מ
המצודה 31, אזור 5800174



לקוח נכבד !

קבוצת ראלקו מברכת אותך לרגל רכישתמוצר חשמלי זה מתוך מגוון המייבשים האיכותיים של בלומברג.

במייבשי הכביסה היוקרתיים החדשים מתוצרת בלומברג המיובאים ע"י חברת ראלקו מוצרי צריכה בע"מ מיושמות הטכנולוגיות החדשות ביותר המעניקות ביצועי יבוש מעולים ומבטיחים בטיחות מושלמת ונוחות מרבית בשימוש.

הוראות ההתקנה וההפעלה מאפשרות לכם שימוש נוח ויעיל במייבש הכביסה. נא קראו בעיון רב את ההוראות ואנו משוכנעים שתוכלו להפיק הנאה מושלמת ממייבש הכביסה.

שמרו חוברת זו במקום בטוח כדי שתוכלו להשתמש בה במידת הצורך גם בעתיד.

חוברת זו נכתבה עבור דגמים שונים של מייבשים וייתכן שכמה מן המאפיינים המוזכרים בה לא יתאימו לדגם המסויים שברשותכם.

למען שמירה על המוצר ותוחלת חיים ארוכה הננו ממליצים לך לקוח יקר לרכוש בעת ההתקנה/הדרכה את האביזרים הבאים:

מגן בפני נחשולי מתח וברקים מתוצרת M.P.U המעניק לך הגנה בפני אספקת חשמל בלתי סדירה וברקים אשר אינם מכוסים במסגרת האחריות.

לרכוש את המגן מתחנת השרות מוענקת ע"י השרות אחריות בפני כשל של המגן בכל תקופת האחריות למוצר שרכשת והאחריות למוצר תכלול גם נזק מאספקת חשמל בלתי סדירה ו/או פגיעת ברק.

*מגן שלא נרכש מתחנת השרות אינו מעניק אחריות לנזקים המוחרגים בתעודה

מונע אבנית למכונת כביסה ומדיח המונע היווצרות אבן ומזהמים אחרים מצנרת המים ומאריך את חיי המוצר.

עגלה למכונת כביסה המתאימה למכונת הכביסה שרכשת ואינה גורמת לנזקים למכונה כתוצאה מחוסר התאמה ואיכות ירודה.
(נזקים שאינם כלולים באחריות המוצר)

חומר ניקוי מסכי LCD הכולל מתלית מיוחדת ומונע נזקים למסך הטלויזיה

בכבוד רב

ראלקו סוכנויות בע"מ

לקוחות נכבדים

חברת ראלקו מוצרי צריכה בע"מ מודה לכם על שרכשתם מייבש כביסה איכותי ומשוכלל זה. אנא קראו בעיון רב את הוראות ההפעלה שבחוברת זו על מנת שתוכלו להפיק את מרב התועלת תוך הקפדה על הוראות הבטיחות. במידה ותתקלו בבעיות בהפעלה, או שתתגלה תקלה, אנא פנו למעבדת השרות הקרובה על פי הפירוט המופיע בתעודת האחריות.

היבואן אינו אחראי לכל נזק לגוף ולרכוש שייגרם עקב התקנה לא נכונה ושימוש בלתי תקני במוצר. היבואן לא יישא באחריות לכל אי דיוקים בחוברת זו הנובעים משגיאות דפוס וכתיב. האיורים בחוברת משמשים לצורך המחשה בלבד. היצרן שומר לעצמו את הזכות להכניס שינויים ושיפורים במוצר בהתאם לצורך ולטובת המשתמש, מבלי לפגוע בתכונות הבטיחות ובביצועי המוצר.

במידה ופתיל הזינה ניזוק, יש להחליפו אך ורק ע"י טכנאי מוסמך או במעבדת היבואן.

תיאור סימני האזהרה

בחוברת זו, מופיעים סימני האזהרה הבאים:

אזהרה מפני התחשמלות.	
סכנה מפני התלקחות אש.	
אזהרה לגבי מצבים מסוכנים שעלולים לפגוע בחיי אדם וברכוש.	
סכנה מפני משטחים חמים.	
מידע חשוב או עצות שימושיות לגבי השימוש.	
חומרי האריזה של המקרר יוצרו מחומרים הניתנים למחזור בהתאם לתקנות המשרד להגנת הסביבה.	

תוכן העניינים

4	1. הוראות חשובות לבטיחות והגנת הסביבה
4	1.1 בטיחות כללית
7	1.2 הצבת מייבש מעל מכונת כביסה
7	1.3 ייעוד המייבש
7	1.4 בטיחות ילדים
8	1.5 סילוק מכשירי חשמל ואלקטרוניקה ישנים
8	1.6 תאימות לתקן אירופאי RoHS
8	1.7 מידע לגבי חומרי האריזה
8	1.8 נתונים טכניים
9	2. מייבש הכביסה שלכם
10	2.1 תכולת האריזה
10	3. התקנה
11	3.1 מיקום מתאים
11	3.2 צינור פינוי אוויר חם וחיבור (בדגמים עם פתח אוורור)
12	3.3 כיוון הרגליות המתכווננות
13	3.4 הובלת המייבש
13	4. הכנות לייבוש
13	4.1 כבסים המתאימים לייבוש במייבש
13	4.2 פריטים שאינם מתאימים לייבוש במייבש כביסה
13	4.3 הכנת הכבסים לייבוש
14	4.4 פעולות לחסכון באנרגיה
14	4.5 מטען הכביסה המתאים
15	5. הפעלת מייבש הכביסה
15	5.1. לוח הבקרה
15	5.2. סמלים בפנל ההפעלה
16	5.3. הכנות ראשוניות
17	5.4. טבלת בחירת תוכניות ייבוש וערכי צריכה
19	5.5. פעולות נוספות
20	5.6. חיווי התראות
20	5.7. תחילת תכנית
20	5.8. נעילת בטיחות
20	5.9. שינוי תוכנית ייבוש לאחר שהחלה
21	5.10. ביטול תוכנית
21	5.11. סיום התוכנית
22	6. תחזוקה וניקוי
23	7. איתור ותיקון תקלות

1. הוראות חשובות לבטיחות והגנת הסביבה

אנא קראו בעיון חוברת זו כדי שלא תחשפו לסכנת פציעה או נזק לרכוש. בנוסף לכך, היצרן והיבואן לא יהיו אחראים לנזקים שייגרמו כתוצאה מהפעלת המייבש שלא בהתאם להוראות התקנה והפעלה אלו.

1.1 בטיחות כללית

- מייבש כביסה זה ניתן לשימוש בידי ילדים מעל גיל 8 ועל ידי אנשים הלוקים בנכות פיזית, תחושתית או נפשית ו/או חסרי ניסיון וידע, רק במידה והם נמצאים בפיקוח או תודרכו על ידי אדם מבוגר האחראי לבטיחותם, והם הבינו את כל הסכנות הכרוכות בתפעול מייבש הכביסה.
- אל תאפשרו לילדים לשחק במייבש.
- פעולות ניקוי או תחזוקה של המשתמש לא יבוצעו על ידי ילדים ללא פיקוח של מבוגר.
- הרחיקו ילדים מתחת לגיל 3 ממייבש הכביסה אלא אם הם נמצאים בפיקוח רצוף.
- אין להסיר את הרגליות המתכווננות. יש להקפיד על קיום מרווח אוורור בין תחתית מייבש הכביסה והרצפה. לעולם אל תציבו את מייבש הכביסה על שטיח או ציפויי רצפה אחרים. רכיבי חשמל של המייבש עלולים להתחמם ולגרום נזק למייבש.
- פעולות ההתקנה והתיקונים יבוצעו על ידי טכנאי מוסמך של ראלקו מוצרי צריכה בע"מ. היצרן והיבואן לא יהיו אחראים לנזקי גוף ורכוש כלשהם שייגרמו כתוצאה מטיפול במייבש הכביסה שבוצע על ידי אדם לא מורשה.
- לעולם אל תנקו את המייבש באמצעות התזה או שפיכת מים עליו! סכנת התחשמלות!

מוצרים עם פונקציית קיטור

- אין לפתוח את הדלת בזמן שהתכנית רצה. סכנת כוויות!
- לפני הכנסת כבסים לתכניות רענון, יש להסיר את הכתמים.
- ניתן להפעיל תכנית קיטור לפריטים לא מלוכלכים ולא מוכתמים אלא לתכנית רענון על מנת להסיר את הריחות.
- יש להכניס למייבש רק בגדים ולא שום פריט אחר (כלי מטבח וכד').

1.1.1 בטיחות חשמל

במהלך התקנת המייבש, יש לפעול בהתאם להנחיות בטיחות החשמל המפורטות להלן.



- יש לחבר מייבש זה לשקע חשמל המוארק בהארקה תקנית בלבד ומוגן בנתיך מתאים. למען בטיחותכם, מומלץ לחבר את מייבש הכביסה לקו חשמל המוגן בממסר זרם דלף נגד התחשמלות (ממסר פחת) בזרם דלף של 30 mA. היצרן והיבואן לא יהיו אחראים לנזק כלשהו שיגרם כתוצאה מחיבור מייבש הכביסה לשקע חשמל שאינו מוארק בהארקה תקנית.
- לפני חיבור מייבש הכביסה לרשת החשמל, וודאו שמתח ההפעלה הנקוב בתווית הנתונים המודבקות למייבש, תואם למתח רשת החשמל בארץ: 230V~50Hz.
- נתקו את מייבש הכביסה כאשר הוא לא בשימוש.
- נתקו את מייבש הכביסה מרשת החשמל במהלך פעולות התקנה, תחזוקה, ניקוי ותיקון.
- אל תיגעו בתקע בידיים רטובות! לעולם אל תמשכו את כבל החשמל כדי לנתק את מייבש הכביסה מרשת החשמל. אחזו תמיד בתקע החשמל כדי להוציאו מהשקע בקיר.

- למניעת סכנת התלקחות אש והתחשמלות, אל תחברו את מייבש הכביסה באמצעות כבל מאריך או שקע מפצל המיועד לחיבור מכשירי חשמל נוספים.
- תקע החשמל חייב להיות נגיש בקלות לאחר התקנה.
- אם מתגלה נזק כלשהו בכבל החשמל, למניעת סיכונים, החלפתו תבוצע על ידי טכנאי מורשה ומיומן משרות ראלקו מוצרי צריכה בע"מ בלבד.



אם מתגלה נזק כלשהו במייבש הכביסה, אל תחברו אותו לרשת החשמל לפני שייבדק ויתוקן על ידי טכנאי מורשה ומיומן! סכנת התחשמלות!



1.1.2 בטיחות מייבש הכביסה

נקודות שיש לקחת בחשבון כדי למנוע סכנת פיצוץ והתלקחות אש:
להלן פריטי כביסה שאין לייבש במייבש כביסה כדי למנוע סכנת התלקחות אש.



- פריטים לא מכובסים.
- פריטים מוכתמים בשמן, אצטון, אלוהול, מזוט, נפט, מסירי כתמים, טרפנטין, פרפין או מסירי שומנים, יש לשטוף בתמיסת מים חמים עם כמות גדולה של תכשיר כביסה לפני הכנסתם למייבש הכביסה.
- ממסיבה זו, יש לכבס היטב פריטים מוכתמים המפורטים לעיל בתוכנית כביסה מוגברת בטמפרטורה גבוהה ולהשתמש בתכשיר כביסה מתאים.

סכנת אש! פריטי לבוש ופריטים שאין לייבש במייבש כביסה:



- פריטי לבוש או כריות עם גומי מוקצף (לטקס), כובעי מקלחת, אריגים עמידים במים, פריטי תמיכה מגומי ורפידות מגומי מוקצף.
- פריטי לבוש שנוקו בכימיקלים תעשייתיים.
- לפני הכנסתם למייבש, בדקו את כל פריטי הלבוש וודאו שלא נשארו בהם מטבעות, מציתים, מסמרים, סיכות וכד'. חפצים אלו עלולים לגרום נזק למייבש הכביסה.
- לעולם אל תפסיקו את תוכנית הייבוש לפני שהסתיימה. אולם אם אתם חייבים להפסיק את התוכנית לפני שהסתיימה, הוציאו במהירות את כל הפריטים ופרסו אותם כדי לאפשר לחום להתפזר.

פריטים שלא נשטפו כראוי עלולים להתלקח מעצמם גם לאחר סיום תוכנית הכביסה.



- החדר בו מוצב המייבש חייב להיות מאוורר היטב כדי למנוע זרימה חזרה של גזי בעירה ממכשירים עם להבה גלויה.



- הלבשה תחתונה שמכילה חיזוקי מתכת אין להכניס למייבש הכביסה. חלקי המתכת עשויים לגרום נזק לתוף עם הם משתחררים תוך כדי פעולת הייבוש.



- אל תשתמשו במרכזי כביסה או תכשירים המיועדים למניעת חשמל סטטי אלא אם הם מומלצים על ידי היצרן לשימוש במייבש כביסה.
- נקו את מסנן הסיבים לפני או אחרי כל שימוש במייבש. לעולם אל תפעילו את מייבש הכביסה ללא מסנן הסיבים.

- לעולם אל תנסו לתקן את המייבש לבד. אל תבצעו פעולות תיקון או תחזוקה במייבש הכביסה אפילו אם אתם סבורים שיש לכם את הידע לעשות זאת, אלא אם אתם מתבקשים לבצע אותם באופן ברור בהוראות ההפעלה. אתם עלולים לחשוף את עצמכם ואת הסובבים אתכם לסכנת התחשמלות.
- אל תציבו את המייבש מעבר לדלת נעולה, דלת הזזה או דלת תלויה העלולים לחסום את דלת פתח תוף מייבש הכביסה.
- התקינו מייבש הכביסה במקום המתאים לשימוש ביתי (מקלחת, מרפסת סגורה, חדר כביסה וכד').
- ודאו שחיות מחמד לא ייכנסו לתוך מייבש הכביסה. בדקו את החלל הפנימי של מייבש הכביסה לפני הפעלתו.
- אל תשענו על דלת הטעינה של מייבש הכביסה כאשר היא פתוחה. מייבש הכביסה עלול להתהפך.
- שמרו את האזורים שמסביב לפתחי יציאת האוויר ואת האזורים הסמוכים למייבש נקיים מסיבים, מוך, אבק ולכלוך.

1.2 הצבת מייבש מעל מכונת כביסה

- להצבת המייבש מעל מכונת כביסה נדרשת ערכה התקנה מיוחדת הניתנת לרכישה באמצעות מוקד הרות של ראלקו מוצרי צריכה בע"מ. ערכה זאת יש תותקן באמצעות טכנאי מוסמך ומיומן בלבד.
- וודאו שהרצפה יציבה ומסוגלת לשאת את משקל המייבש ומכונת כביסה, צרוף זה כשלעצמו בעומס כבדים מלא, עשוי להגיע למשקל של 180 ק"ג.

- לא ניתן להציב מכונת כביסה מעל מייבש הכביסה. נא פעלו בהתאם לאזהרות המופרטות לעיל בעת התקנת המייבש מעל מכונת כביסה.



טבלת התקנה של מכונת הכביסה והמייבש

עומק מכונת הכביסה				עומק
50 o"מ	54 o"מ	60 o"מ	62 o"מ	
לא ניתן להתקנה	ניתן להתקנה			54 o"מ
	ניתן להתקנה			60 o"מ

1.3 ייעוד המייבש

- מייבש זה מיועד לשימוש ביתי בלבד. אינו מיועד לשימוש מסחרי ואין לעשות בו כל שימוש אחר.
- מייבש זה מיועד לייבוש אריגים המסומנים כמתאימים לייבוש במייבש כביסה.
- פעלו בהתאם להנחיות שבתוויות הטיפול התפורות בפריטי הלבוש.
- היצרן והיבואן לא יהיו אחראים לכל נזק שייגרם כתוצאה משימוש שגוי או הובלה המבוצעת על ידי מוביל פרטי.

1.4 בטיחות ילדים

- חומרי האריזה מסוכנים לילדים. הרחיקו את חומרי האריזה מהישג ידם של ילדים ופנו אותם לנקודת האיסוף לחומרי האריזה לפי תקנות המשרד להגנת הסביבה.
- מכשירי חשמל מסוכנים לילדים. הרחיקו את הילדים מקרבת מייבש הכביסה בעת פעולתו, ואל תאפשרו להם לטפל או לשחק בבקרי תפעול המייבש.

לוח הבקרה מצויד בנעילת בטיחות ילדים. (למידע נוסף, עיינו בסעיף 5.11 - נעילת בטיחות ילדים).



השאירו את דלת התוף סגורה גם כשהמייבש אינו בשימוש.

1.5 סילוק מכשירי חשמל ואלקטרוניקה ישנים

מכשיר זה מסומן בסמל העמידות בדרישות הקהילה האירופאית לסילוק מכשירי חשמל ואלקטרוניקה (WEEE).



משמעות סימן זה היא שהמכשיר החדש שלכם עומד בדרישות התקנה האירופאית 2012/19/EU והוא מכיל כמות גדולה של רכיבים הניתנים למחזור ומסומנים בסימן זה כדי לציין שבבוא היום אין להשליך את המוצרים המשושמים עם האשפה הביתית הרגילה. בדרך זו היצרן יוכל לחזור ולהשתמש ברכיבים אלו ובכך לסייע ולהגן על איכות הסביבה בהתאם לתקנות המשרד להגנת הסביבה.

1.6 תאימות לתקן אירופאי RoHS

מייבש הכביסה שרכשתם עומד בדרישות התקן של האיחוד האירופי RoHS (2011/65/EU), והוא אינו מכיל חומרים מזיקים ואסורים הכלולים בתקנה.

1.7 מידע לגבי חומרי האריזה

חומרי אריזה של המוצר מיוצרים מחומרים הניתנים למחזור בהתאם לתקנות איכות הסביבה הלאומיות. אין להשליך את חומרי האריזה יחד עם האשפה הביתית הרגילה. פנו אותם לנקודות איסוף חומר אריזה ייעודיים בהתאם לחוקי העזר המקומיים במקום מגורכם, או בהתאם לתקנות המשרד להגנת הסביבה.

1.8 נתונים טכניים

גובה (מינ / מקס.)	85.6 ס"מ / 86.6 ס"מ*
רוחב	59.7 ס"מ
עומק	58.4 ס"מ
קיבולת (מרבית)	8 ק"ג**
משקל (עם מסגרת דלת מפלסטיק)	32 ק"ג
מתח רשת החשמל	230V ~ 50Hz
הספק	עיינו בתווית הנתונים***
דגם מייבש הכביסה	

* גובה מינימאלי: כאשר הרגליות המתכווננות סגורות.

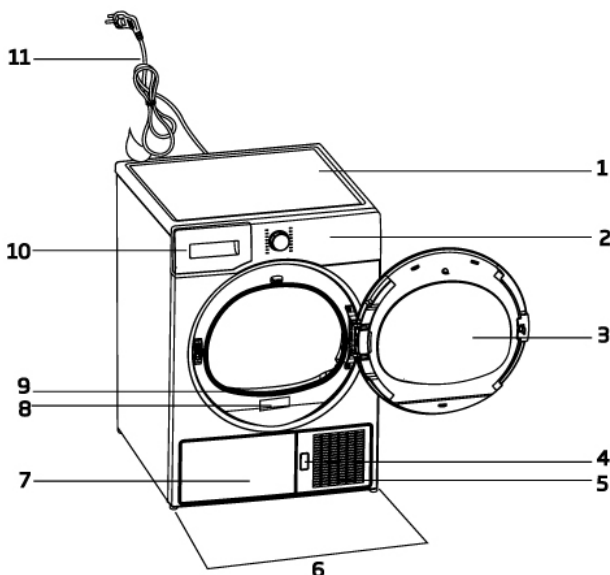
גובה מקסימאלי: כאשר הרגליות המתכווננות פתוחות לחלוטין.

** משקל כביסה יבשה לפני הכנסתה למכונת כביסה.

*** תווית הנתונים ממוקמת מאחורי דלת התוף.

היצרן שומר את הזכות לשפר את המוצרים בקביעות. לכן, ייתכנו שינויים טכניים לטובת המשתמש ללא מתן הודעה מוקדמת.	
האיוורים בטבלה הינם נתונים כלליים וייתכן והיו שונים ממכונת הכביסה שברשותכם.	
הנתונים המופיעים על גבי מכונת הכביסה או בחוברת זו נבדקו בתנאי מעבדה ונמדדו לפני תקני הבטיחות השונים. נתונים אלו, עשויים להשתנות בהתאם להרגלי השימוש ולתנאי הסביבה.	

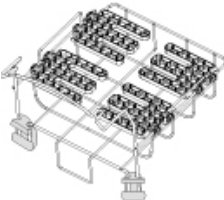
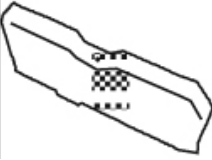
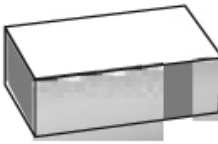
2. מייבש הכביסה שלכם



- 7. בדגמים עם מיכל מי עיבוי תחת:
- (ראו איור)
- 8. לוחית נתונים
- 9. מסנן סיבים
- 10. בדגמים עם מיכל עיבוי עליון (ראו איור)
- 11. כבל החשמל

- 1. פנל עליון
- 2. פנל ההפעלה
- 3. דלת המייבש
- 4. לחצן פתיחת דלתית המסנן
- 5. פתחי אוורור
- 6. רגליות פילוס מתכווננות

2.1 תכולת האריזה

 4 סלסילת ייבוש*	 3 הוראות הפעלה (חוברת IZ)	 2 ספוג חלופי למגירת המסנן*	 1 צינור ניקוז מים
 8 קופסא לקפסולות ריח	 7 מים מזוקקים	 6 כד למילוי מים	 5 הוראות שימוש לסלסילת הייבוש*

* מסופק בדגמים מסוימים בלבד

3. התקנה

לפני הפניה למוקד השרות, עליכם לוודא שתשתיות החשמל ומערכת הניקוז תקינות בהתאם להנחיות בחוברת. במקרה של ספק, פנו לחשמלאי מוסמך או לשרברב מנוסה כדי לבצע את התיקונים הנדרשים.

הכנת תשתית החשמל וניקוז המים היא באחריות הלקוח.	
אזהרה: לפני ההתקנה בדקו וודאו שלא נראים נזקים כלשהם. במקרה של נזק, דאגו שהמייבש לא יותקן. מוצר פגום מהווה סכנה בטיחותית.	

3.1 מיקום מתאים

הציבו את המייבש על משטח יציב ומאוזן.

מייבש הכביסה כבד. אל תזיזו אותו בעצמכם.

- הפעילו את המייבש בחדר המאוורר היטב, עם מעט אבק.
- אל תחסמו את פתחי האוורור בחזית המייבש ובחלקו התחתון כמו למשל, שטיח גבוה או לוחות עץ.
- אל תציבו את המייבש על שטיח עם שיער גבוה או על משטחים דומים אחרים.
- אל תציבו את המייבש מעבר לדלת נעולה, דלת הזזה או דלת תלויה העלולים לחסום את דלת פתח תוף מייבש הכביסה.
- לאחר התקנת המייבש במקום הסופי, וודאו שהדופן האחורית לא באה במגע עם גוף כלשהו (ברז, שקע חשמל וכד').
- השאירו מרווח אוורור של 1 ס"מ מרהיטים המוצבים בקרבת המייבש.
- המייבש מיועד לפעולה בתחום טמפרטורות שבין $+5^{\circ}\text{C}$ ו- $+35^{\circ}\text{C}$ נזק בלתי הפיך עלול להיגרם למייבש המופעל בטמפרטורות נמוכות יותר.
- אל תצמידו את הדופן האחורית של המייבש לקיר

אל תניחו את המייבש על כבל החשמל.



3.2 צינור פינוי אוויר חם וחיבור (בדגמים עם פתח אוורור)

צינור האוורור מאפשר לפנות את האוויר החם מתוך המייבש.

למייבש יש פתח אחד לפליטת אוויר חם.

ניתן להשתמש גם בצינור נירוסטה או אלומיניום במקום צינור האוורור הגמיש המקורי

מפלסטיק.

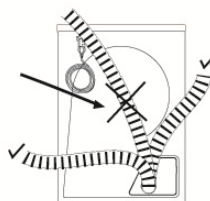
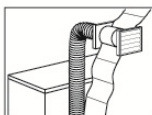
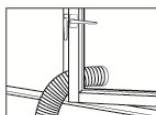
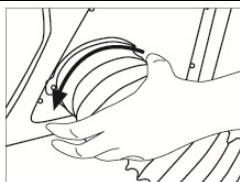
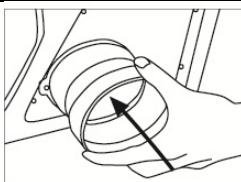
קוטר הצינור צריך להיות 10 ס"מ לפחות... להלן מידות המקסימליות:

אורך מקסימלי	צינור גמיש	צנרת
1 ברך 45°C	4 מטר	5 מטר
1 ברך 90°C	1-1.8 מטר	0.3-0.6 מטר
1 ברך 90°C קצרה		2.7-2.0 מטר
1 מעבר בקיר	2.0-2.0 מטר	2.0 מטר

חיבור צינור האוויר

1. חברו את צינור פליטת האוויר החם ליחידת המרווח בסיבוב נגד כיוון השעון.
2. בצעו מעברים לצינור באופן הבא:

	• פינוי אוויר לח מהמייבש לחדר אינו נוח. הוא עלול לגרום נזק לקירות ולרהיטים בחדר.
	• ניתן להעביר את הצינור דרך הדלתות, החלון או ניתן לחברו לפתח פינוי האוויר בחדר האמבטיה.
	• למניעת הצטברות של מים בצינור הגמיש, יש לוודא שהצינור לא מקופל על הרצפה.



אין לחבר את צינור פינוי האוויר לארובה ל תנור חימום או לאח.

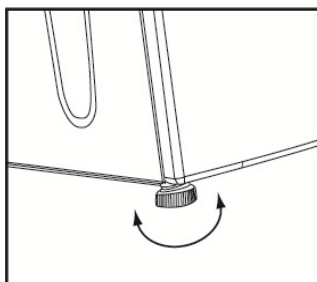


אין להפעיל את המייבש יחד עם תנורי חימום על פחם או גז. זרימת האוויר יכולה לגרום לארובה להוציא ניצוצות.



3.3 כיוון הרגליות המתכווננות

כדי שהמייבש יפעל בשקט וללא רעידות, יש לוודא שהוא מוצב ומאוזן על כל הרגליות. במידת הצורך אזנו את המייבש באמצעות כיוון הרגליות.



1. שחררו את הרגליות ביד.
2. פלסו ואזנו את המייבש.

• אין לשחרר את הרגליות המתכווננות עם כלי כלשהו אלא רק עם היד. הן עלולות להינזק.	
• לעולם אל תבריגו החוצה את הרגליות מתוך המייבש.	
• ניתן להלביש 2 יחידות למניעת החלקה מתחת לרגליות הפילוס הקדמיות כשהמייבש מוצב על משטח רטוב או לח. מקט: 2951620100	

3.4 הובלת המייבש

1. נתקו את המייבש מרשת החשמל.
2. הסירו את צינור ניקוז המים (אם יש)
3. לפני ההובלה, נקזו את כל המים שנשארו במייבש הכביסה.

יש להוביל את המייבש בעמידה. אם לא ניתן להוביל את המייבש בעמידה, מומלץ להובילו בהטייתו ימינה כאשר מביטים מהחזית.



4. הכנות לייבוש

4.1 כבסים המתאימים לייבוש במייבש

פעלו תמיד בהתאם להנחיות הטיפול בכבסים שבתוויות התפורות בפריטי הלבוש, וודאו שבחרתם בתוכנית הייבוש המתאימה.

4.2 פריטים שאינם מתאימים לייבוש במייבש כביסה

פריטי לבוש מצמר, משי וגרבי ניילון, אריגים רקומים עדינים, שקי שינה וכד', אינם מתאימים לייבוש במייבש.



4.3 הכנת הכבסים לייבוש

- כבסים עשויים להסתבך לאחר הכביסה. הפרידו אותם לפני הכנסתם למייבש.
- הפכו פריטים עם אביזרי מתכת כגון רוכסנים, מבפנים החוצה.
- רכסו רוכסנים, ווים, אבזמים וכפתורים.

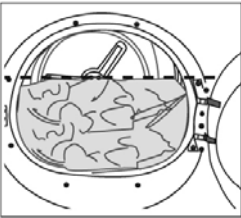
4.4 פעולות לחסכון באנרגיה

כדי למנוע זמן ייבוש ממושך מדי וצריכת אנרגיה מוגברת:

- סחטו את הכביסה במהירות הסחיטה המרבית האפשרית. בכך זמן הייבוש יתקצר וצריכת האנרגיה תקטן.
- מיינו את פריטי הכביסה בהתאם לסוג והעובי שלהם. ייבשו יחד פריטי כביסה מאריגים זהה. למשל, מגבות מטבח דקים ומפות שולחן מתייבשים מהר יותר מאשר מגבות רחצה עבות.
- בחרו את תוכנית הייבוש בהתאם להוראות ההפעלה.
- אל תפתחו ללא צורך את דלת המייבש.
- בעת הפעולה. אם אתם נאלצים לפתוח את דלת המייבש, הקפידו לסגור אותה מהר ככל שניתן.
- אל תכניסו כבסים נוספים רטובים בזמן התכנית.
- נקו את מסנן הסיבים לפני או אחרי כל פעולת ייבוש.
- הקפידו לנקות את המעבה בקביעות לפחות אחת לחודש או לאחר כל 30 מחזורי ייבוש.
- הקפידו לאוורר את החדר שבו המייבש ממוקם.

4.5 מטען הכביסה המתאים

פעלו בהתאם להנחיות שב-"בחירת תוכנית וערכי צריכה". אל תטענו את תוף המייבש מעבר למטען הכביסה המרבי המותר.



להלן דוגמאות למשקל של פריטי לבוש שונים:

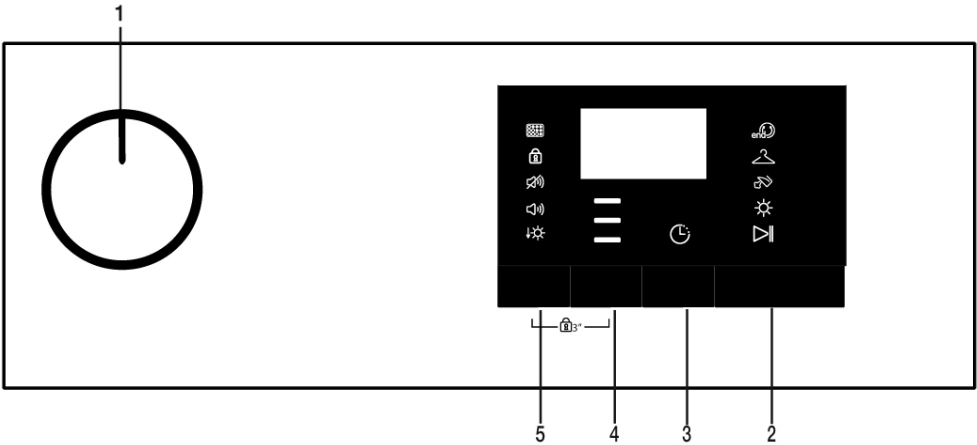
פריטי כביסה	משקל (בגר')*
מגבת ידיים	350
חולצה	150
כותונת כותנה	300
כותונת	200
שמלת כותנה	500
שמלה	350
ג'ינס	700
מטפחות (10 יח')	100
חולצת T	125

פריטי כביסה	משקל (בגר')*
ציפה מכותנה (כפולה)	1500
ציפה מכותנה (בודדת)	1000
סדין כותנה (כפול)	500
סדין (בודד)	350
מפת שולחן גדולה	700
מפת שולחן קטנה	250
מפית	100
מגבת רחצה	700

* פריטי כביסה יבשים לפני הכביסה.

5. הפעלת מייבש הכביסה

5.1. לוח הבקרה



- 1 לחצן הפעלה/כיבוי
- 2 לחצן התחלה/הפסקה (Start/Stand-by)
- 3 לחצן זמן סיום הייבוש
- 4 בורר דרגת ייבוש
- 5 לחצן הזמזם

5.2. סמלים בפנל ההפעלה



- בחרו את תוכנית הייבוש הרצויה
הכוללת את דרגת הייבוש כמפורט
בטבלה שלהלן. עם בורר התכניות.

5.3 הכנות ראשוניות

1. חברו את המייבש לשקע החשמל.
2. פתחו את הדלת.
3. הכניסו את הכבסים לתוך המייבש.
4. סגרו את הדלת.



בדקו שלא נתפסו פריטים בין הדלת למייבש
בזמן סגירת הדלת.

אין צורך ללחוץ על מקש ההפעלה/כיבוי לאחר שהחלה תוכנית הייבוש. לחצו על
מקש התחלה/הפסקה כדי להתחיל את התוכנית.



5.4 טבלת בחירת תוכניות ייבוש וערכי צריכה

תוכניות ייבוש	תיאור התכנית	משקל (ק"ג)	מהירות הסחיתה במכונה (סל"ד)	זמן ייבוש (דקות)
כותנה לגיהוץ	תכנית ייבוש לפריטי כותנה שבכוונתכם לגהץ כך שיישארו לחים מעט להקל על הגיהוץ (חולצות T, חולצות רגילות, מפות שולחן וכד').	8	1000	115
כותנה חסכוני	תכנית לפריטי כותנה (חולצות T, מכנסיים, פיג'מות, בגדי תינוקות, בגדים תחתונים, פשתן וכד'). ניתן לקפל בלי לגהץ אחר הייבוש.	8	1000	160
כותנה – לקיפול	תכנית לפריטי כותנה (שמייעדים לקיפול בלי גיהוץ).	8	1000	165
כותנה יבש מאוד	לייבוש פריטי כותנה עבים: מגבות, חלוק רחצה וכד'. ניתן לקפל בלי לגהץ אחר הייבוש.	8	1000	170
סינתטיים – לגיהוץ	תכנית ייבוש לפריטים סינתטיים שבכוונתכם לגהץ כך שיישארו לחים מעט להקל על הגיהוץ (חולצות T, חולצות רגילות, מפות שולחן וכד').	3.5	800	40
סינתטיים – לקיפול	תכנית לייבוש כל הפריטים הסינתטיים (חולצות רגילות, חולצות T, מפות שולחן וכד'). ניתן לקפל בלי לגהץ אחר הייבוש.	3.5	900	50
תכניות לפי זמן	ניתן לבחור תכנית בין 10 דקות ועד 160 דקות כדי להשיג את דרגת הייבוש הרצויה. המייבש מבצע ייבוש במשך הזמן שנקבע בלי קשר לדרגת הייבוש של הפריטים שנמצאים בו.	-	-	
צמר – רענון	תכנית לרענון, אוורור וריכוך של פרטי צמר שניתן לשטוף במכונת כביסה. אין לייבש את הפריטים חזק. יש להוציאם מהמייבש מיד לאחר סיום התכנית.			10

תוכניות ייבוש	תיאור התכנית	משקל (ק"ג)	מהירות הסחיטה במכונה (סל"ד)	זמן ייבוש (דקות)
עדינים וחולצות	תכנית לייבוש עדין של כותנות, פחות קימוט וגיהוץ קל יותר.	1.5	1200	35
ג'ינס	תכנית לפרטי ג'ינס (מכנסיים, חצאיות, חולצות וג'קטים ג'ינס).	4	1200	90
פריטי ספורט	לייבוש בגדי ספורט סינתטיים, כותנה או סיבים מעורבים. מומלץ להפוך את הבגדים לפני הייבוש.	2	1000	85
בגדי תינוקות	תכנית המיועדת לייבוש בגדי תינוקות המתאימים לייבוש במייבש כביסה.	5	800	170
עדינים	תכנית לפרטים עדינים או לפרטים עם תווית של כביסת יד (חולצות משי, לבני נשים עדינים ודקים, וכד') התכנית משתמשת בטמפרטורה נמוכה.	2	600	28
אקספרס Xpress	אתה יכול להשתמש בתוכנית זו בכדי לייבש את כביסת הכותנה שלך שסחטת במהירות גבוהה במכונת הכביסה שלך	0.5	1200	35

- משקל של פריטים יבשים לפני הכנסתם מכונה.

התכנית "ECO של אריגי כותנה" המשמשת לעומס מלא או חלקי היא תכנית הייבוש הרגילה שלגביה תווית המידע והצריכה מתייחסים, התכנית מתאימה לייבוש של כביסת אריגי כותנה רטובים והיא התכנית היעילה ביותר מבחינת צריכת חשמל עבור אריגי כותנה.	
--	--

על מנת לסיים את התכנית עם בגדים לא מקומטים, יש להוציא את הכביסה מהמייבש מיד בסיום התכנית..



ערכי צריכת אנרגיה				
תוכניות	משקל (ק"ג)	מהירות הסחיטה במכונת הכביסה (סל"ד)	לחות יחסית נותרת משוערת	צריכת אנרגיה (קווט"ש)
כותנה ופשתן לאחסון בארון*	8	1000	60%	4.84
כותנה מוכנה לגיהוץ	8	1000	60%	3.40
סינתטיים מוכנים לקיפול	3.5	800	40%	1.99

- התוכניות המיוחדות משתנות בהתאם לדגמי המייבשים השונים.
- בסיום תוכנית הייבוש, החולצות חייבות להישאר מעט לחות, ומומלץ לא להשאיר אותן לאחר מכן בתוך המייבש.

*: תוכנית לבדיקות סיווג אנרגטי (לפי התקן האירופאי EN 61121:2005)
 כל הערכים בטבלה נקבעו בהתאם לדרישות התקן האירופאי EN 61121:2005.
 ערכים אלו עלולים להיות שונים מהנתונים בטבלה בהתאם לסוג הכבסים, מהירות הסחיטה, תנאי הסביבה ושינויים במתח רשת החשמל.

הסמל מימין הוא תו תקן של אגוד האלרגיה הבריטי. תו תקן זה ניתן על מנת להנחות אנשים הזקוקים להמלצות לגבי תוצאות השימוש במוצר ושהוא מגביל / מצמצם / מבטל את תכולת האלרגנים באופן משמעותי בסביבה בה קיימים חולי אלרגיה. תו תקן זה מבטיח שהמוצר נבדק מדעית ונמצא כמספק תוצאות ברות מדידה.



5.5 פעולות נוספות

ביטול צליל התראה

המייבש ישמיע צליל התראה בסיום תוכנית ייבוש ובכל לחיצה על לחצן כלשהו. אם תרצו לבטל צליל זה, לחצו על לחצן הזמזם. מעתה, לא יישמע צליל ההתראה בסיום תוכנית ייבוש או בעת לחיצה על לחצן כלשהו.
 ניתן להפעיל שוב את צליל ההתראה בלחיצה נוספת על לחצן זה. מעתה, הזמזם יופעל.

- ניתן להפעיל /לכבות את הזמזם לפני ואחרי תחילת התוכנית.

קביעת זמן סיום התכנית

- פונקציית ההשהיה מאפשרת לכם לתזמן את זמן סיום תוכנית הייבוש עד 25 שעות.
1. פתחו את דלת המייבש והכניסו פנימה את הכביסה.
 2. בחרו את התכנית הרצויה.
 3. לחצו לחיצות חוזרות על לחצן "בחירת מועד סיום התכנית וקבעו את משך ההשהיה הרצוי. נורית מועד ההשהיה הנבחר תאיר.
 4. לחצו על לחצן **Start/Pause** הספירה לאחר מתחילה. הנקודתיים ":" מהבהבות.

ביטול ההשהיה

- אם תרצו לבטל את הספירה לאחר של זמן ההשהיה ולהתחיל מיד את תוכנית הייבוש:
1. לחצו על לחצן **On/Off** / בורר התכניות כדי לבטל את התכנית.
 2. לחצו על מקש **Start/Pause** כדי להתחיל את התכנית.

5.6 חיווי התראות



חיווי ההתראה עשויים להיות שונים בדגמי המייבשים השונים.

חיווי ניקוי מסנן הסיבים

נורית חיווי נדלקת כשהמסנן מלא כדי להזכיר לכם לנקות אותו בסיום התכנית.

5.7 תחילת תכנית

לחצו על לחצן **Start/Pause** כדי להתחיל את התכנית
נורית החיווי של לחצן **Start/Pause** ושל לחצן הייבוש יאירו לציון שהתכנית החלה.

5.8 נעילת בטיחות

במייבש קיימת אפשרות לנעילת בטיחות המונעת שינוי של התכנית באמצעות לחיצה בשוגג על מקש כלשהו. דלת המייבש וכל המקשים פרט למקש **On/Off** אינם פעילים כשנעילת הבטיחות מופעלת.
להפעלת הנעילה, לחצו במקביל על לחצן הזמזם ועל לחצן **Start/Pause Cancel** במשך כ- 3 שניות.
לביטול נעילת הבטיחות, לחצו שוב על לחצנים אלה במקביל במשך כ- 3 שניות.



נורית חיווי מצב נעילה מאירה בזמן הנעילה.



נעילת הבטיחות מתבטלת כשמכבים את המייבש ומפעילים אותו מחדש.

5.9 שינוי תוכנית ייבוש לאחר שהחלה

ניתן להחליף תכנית ייבוש לאחר שהתכנית הקודמת החלה.

1. לבחירה בתכנית **Extra Dry** במקום בתכנית **Iron Dry**, הפסיקו את התכנית בלחיצה על לחצן **On/Off**.
2. סובבו את בורר תכניות הייבוש לתכנית **Iron Dry**.
3. לחצו על מקש **Start/Standby** כדי להתחיל את התכנית.

הוספת/הוצאת כבסים במצב המתנה

כדי להוסיף או להוציא כבסים לאחר שהחלה תוכנית הייבוש:

1. לחצו על מקש **Start/Standby** כדי להעביר את המייבש למצב "המתנה".
תהליך הייבוש ייעצר.
2. פתחו את הדלת במצב המתנה וסגרו אותה לאחר הוספת/הוצאת הכבסים.
3. לחצו על מקש **Start/Standby** להתחלת תוכנית הכביסה.



כבסים שתוסיפו למייבש לאחר שהחלה תוכנית הייבוש, עלולים להרטיב פריטים שכבר התייבשו וכתוצאה מכך הבגדים עשויים להישאר לחים בסיום תוכנית הייבוש.



ניתן להכניס או להוציא כבסים מהמייבש כל עוד תוכנית ייבוש בפעולה, אולם פעולה זו תפריע לרצף הייבוש, תאריך את זמן התוכנית ותגדיל את צריכת האנרגיה. לכן, מומלץ להוסיף כבסים לפני שהחלה תוכנית הייבוש.



היזהרו לא לגעת בתוף בעת הכנסה או הוצאה של פריטים מהמייבש. הוא חם מאוד.

5.10 ביטול תוכנית

לביטול תוכנית ייבוש; סובבו את לחצן ההפעלה **On/Off/Cancel**.



היות והחלל הפנימי של המייבש חם מאוד בעת ביטול תוכנית ייבוש מופעלת, הפעילו את תוכנית האוורור כדי לקרר את החלל הפנימי של המייבש.

5.11 סיום התוכנית

בסיום התכנית, נורית החיווי "אל קמט" ו-"ניקוי מסנן הסיבים" יאירו. עתה, ניתן לפתוח את הדלת והמייבש יהיה מוכן לתוכנית ייבוש חדשה. לחצו על מקש **On/Off** כדי לכבות את המייבש.



במידה ולא מוציאים את הכבסים מהמייבש סיום התכנית, שלב אל קמט בן שתיים מתבצע אוטומטית לאחר סיום התכנית.

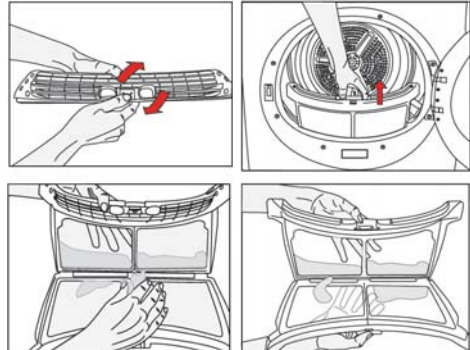
6. תחזוקה וניקוי

ניקוי קבוע של המייבש יאריך את חיי השירות של המייבש וימנע תקלות

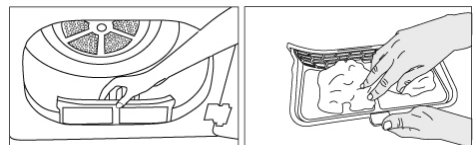
ניקוי מסנן הסיבים

מוך וסיבים משתחררים מהכבסים לאוויר בעת פעולת הייבוש ואספים במסנן הסיבים.

	כמות מסוימת של סיבים ומוך מצטברת כתוצאה משחיקת פריטי הלבוש ובעת הכביסה.
	לאחר כל תוכנית ייבוש, נקו תמיד את מסנן הסיבים ואת המשטח הפנימי של דלת התוף.
	ניתן לנקות את המסנן ואת אזור המסנן בעזרת שואב אבק.



איור 1



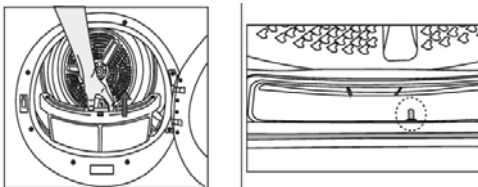
- נקו את החלל הפנימי של דלת התוף ואת אטם הדלת במטלית לחה.

לניקוי מסנן הסיבים:

- פתחו את דלת המייבש.
- הוציאו את מסנן הסיבים במשיכה כלפי מעלה, ופתחו את המסנן (איור 1).
- הסירו את המוך, סיבים וחלקיקי כותנה ביד או באמצעות מטלית רכה.
- סגרו את המסנן והחזירו אותו למקום.
- שאריות סיבים ומוך עשויות להצטבר על משטחי המסנן לאחר תקופת שימוש מסוימת. כשתבחינו בתופעה זאת, שטפו את המסנן במים ויבשו אותו היטב לפני החזרתו למקומו.

ניקוי החיישנים

חיישני לחות במייבש מזהים מתי הכבסים לחים או יבשים.



לניקוי החיישנים:

- פתחו את דלת המייבש.
- אפשרו למייבש להתקרר אם זה עתה הסתיימה תוכנית ייבוש.
- נגבו את החיישן עם היד כדי להוריד את הסיבים והמוך.

	נקו את משטחי המתכת של החיישנים 4 פעמים בשנה.
	אל תשתמשו בכלים מתכתיים כדי לנקות את משטחי המתכת.

לעולם אל תשתמשו בתכשירי ניקוי אלקליים העלולים לגרום נזק וסכנת התפוצצות!



7. איתור ותיקון תקלות

תהליך הייבוש מתארך יתר על המידה
• כפי הנראה מסנן הסיבים סתום. שטפו את מסנן הסיבים.
הכביסה נשארת לחה בסיום תוכנית ייבוש.
• מסנן הסיבים לא נקי. נקו אותו. • טענתם את המייבש יתר על המידה. אל תטענו אותו מעבר לכמות המרבית לתכנית.
המייבש לא פועל או לא מתחילה תוכנית ייבוש. המייבש לא מגיב לכיוונים.
• כנראה שהמייבש לא מחובר לחשמל. וודאו שהתקע מוכנס היטב לשקע החשמל. • דלת המייבש מעט פתוחה. וודאו שהדלת סגורה היטב. • לא הוגדרה תוכנית או לא לחצתם על מקש "התחלה/ הפסקה/ביטול". וודאו שהגדרתם תוכנית ייבוש ושהיא לא במצב הפסקה. • ייתכן ומופעלת "נעילת בטיחות ילדים". בטלו את "נעילת בטיחות ילדים".
התוכנית נפסקה ללא סיבה כלשהי.
• כנראה שדלת המייבש מעט נפתחה. וודאו שדלת המייבש סגורה היטב. • אירעה הפסקת חשמל. לחצו על מקש Start/Pause כדי להתחיל את התוכנית..
הכבסים יוצאים מכווצים, קטיפתיים או בלויים.
• בחרתם בתוכנית ייבוש לא מתאימה. ייבשו רק פריטים המותאמים לייבוש במייבש • כביסה לאחר בדיקת תוויות הטיפול התפורות בפריטי הלבוש. • בחרו בתוכנית עם טמפרטורה מתאימה לסוגי האריגים שבמייבש.
תאורת התוף אינה מוארת (בדגמים עם תאורת תוף).
• המייבש לא הופעל בלחיצה על מקש ההפעלה/כיבוי. וודאו שהמייבש מופעל. • נורת התאורה שרופה. פנו למוקד שרות ראלקו מוצרי צריכה בע"מ בלבד והזמינו ביקור טכנאי להחלפת הנורה.
נורית חיווי "ניקוי המסנן" מוארת.
• כנראה ולא ניקיתם את מסנן הסיבים. נקו את מכלול המסנן.
מים נוזלים מהדלת.
• נקו את המשטחים הפנימיים של הדלת ואת האטם.
הדלת נפתחת לפתע.
• לחצו על הדלת עד שתינעל בנקישה.

! אם התקלה נמשכת, פנו למוקד שרות ראלקו מוצרי צריכה בע"מ בלבד.

אם הבעיה נמשכת התקשרו למרכז השירות.



עלון מוצר		
תואם לתקנה מואצלת (EU) מס' 392/2012 של הנציבות		
Blomberg	שם הספק או הסימן המסחרי	
TGA180PZ 7185901290	שם הדגם	
8.0	קיבולת מדורג (ק"ג)	
•	אוויר מאוורר	סוג מייבש כביסה
-	קונדנסור	
C	דרגת יעילות אנרגטית ⁽¹⁾	
577,1	צריכת אנרגיה שנתית (kWh) ⁽²⁾	
•	אוטומטיים	סוג השליטה
-	לאאוטומטיים	
4,84	צריכת אנרגיה של תוכנית הכותנה הרגילה בעומס מלא (kWh)	
2,64	צריכת אנרגיה של תוכנית הכותנה הרגילה בעומס חלקי (kWh)	
0,50	צריכת חשמל של מצב כבוי לתוכנית הכותנה הסטנדרטית בעומס מלא, P ₀ (W)	
1,00	צריכת חשמל של מצב שמאל עבור תוכנית הכותנה הסטנדרטית בעומס מלא, P _L (W)	
30	משך ההפעלה השמאלית (דקות)	
•	תכנית כותנה רגילה ⁽³⁾	
160	זמן תוכנית של תוכנית הכותנה הרגילה בעומס מלא, T _{dry} (דקה)	
85	זמן התוכנית של תוכנית הכותנה הסטנדרטית בעומס חלקי, T _{dry1/2} (דקה)	
117	זמן תכנית משוקלל של תכנית הכותנה הרגילה בעומס מלא וחלקי (T _i)	
67	רמת עוצמת הקול עבור תוכנית הכותנה הסטנדרטית בעומס מלא ⁽⁴⁾	
-	מובנית	

•	כן
-	לא

(1) קנה מידה מ-A+++ (הכי יעיל) ל-D- (הכי פחות יעיל)

(2) צריכת אנרגיה מבוססת על 160 מחזורי ייבוש של תוכנית הכותנה הרגילה בעומס מלא וחלקי, וצריכת מצבי הספק נמוך. צריכת האנרגיה בפועל למחזור תהיה תלויה בשימוש במכשיר.

(3) "תוכנית ייבוש ארון כותנה" המשמשת בעומס מלא וחלקי היא תוכנית הייבוש הסטנדרטית שאליה מתייחס המידע בתווית ובברסייה, שתוכנית זו מתאימה לייבוש כביסה רגיל רטובה מכותנה וכי היא התוכנית היעילה ביותר מבחינת של צריכת האנרגיה לכותנה

(4) ערך ממוצע משוקלל – w_A L מבוסס ב-dB(A) re 1 pW



לקוח נכבד

חברת ראלקו מוצרי צריכה בע"מ מברכת אותך על רכישת מוצר איכותי מתוצרת בלומברג.

חברת ראלקו מוצרי צריכה בע"מ קיבלה את ייצוג חברת בלומברג בישראל החל מתאריך 1.5.2015.

היות וספרי ההדרכה ותעודות האחריות מסופקים ללקוחות בישראל בעת יצור המקרר יתכן והינם נושאים את שם הנציג הקודם. למכשירים המסופקים ע"י קבוצת ראלקו צורפה ת. אחריות וזו הנושאת את פרטי נותנת האחריות (ראלקו מוצרי צריכה בע"מ) אשר תכבד כל מחויבות החלה עליה מתוקף הצווים והתקנות. חוברת ההוראות גם אם היא אינה נושאת את שמה של ראלקו חוברת זו מתאימה למכשיר שאליה מצורפות ההוראות.

לקוח נכבד!

חל איסור מוחלט להשתמש בחומרי ניקוי כל שהם לניקוי דלתות המקרר (בעיקר נירוסטה). יש לנקות דלתות אלו במטלית רכה ולחה בלבד. נזק שיגרם מניקוי שלא בהתאם להוראות הנ"ל אינו מכוסה בתעודת האחריות!!!

מוקד שירות, תמיכה ורכישת חלפים ארצי

חולון, רחוב הצורף 3

שירות תיקונים

שרות מרום - חיוג מקוצר מבזק וסלולר: *9189 פקס: 074-7222501

תחנות שרות

חיפה והצפון - שירות מרום, המוסכים 24 חיפה
ירושלים והאזור - שירות מרום, המדפיסים 9 אזור התעשייה עטרות ירושלים
באר שבע והדרום - שירות מרום, הדסה 22 באר שבע
אילת - שירות ששון, הבנאי 56 אילת

Blomberg



תעודת אחריות

ל-12 חודש מתאריך - ראה סעיף 3

פרטי המכשיר

Blomberg

סוג: תוצרת:

TGA180PZ

דגם: מס' סידורי: שנת יצור:

תאריך רכישה: תוקף אחריות עד:

12 חודש מתאריך - ראה סעיף 3

פרטי המוכר

מקום רכישת המוצר: חתימה וחותמת

אנו, **ראלקו מוצרי צריכה בע"מ**, ח.פ. 513789438, מרח' המצודה 31 אזור טל: 03-6508282 פקס 03-6508245, אחראים בזה לפעולתו התקינה של המוצר, שפרטיו מצוינים על פני תעודת האחריות בהתאם לתנאים המפורטים:

1. אנו מתחייבים לתקן ללא תמורה כל קלקול במוצר שהתגלה בתקופת האחריות כולל החלפת חלקים שיהיו דרושים לתיקון המוצר בחלקים חדשים ומקוריים.

(א) אנו מתחייבים שבמידה ולא נקיים את האמור לעיל נספק לצרכן מוצר חדש זהה או מסוג ואיכות דומים ושווה ערך או נשיב לצרכן את התמורה ששלם בעד המוצר לפי שיקול דעתנו.

(ב) לאחר תיקון הקלקול או ביצוע ההחלפה, יינתן לקלקול אישור בכתב ובו יפורט מהות התיקון שבוצע או מהות ההחלפה, לפי העניין, יובהר, כי היה והקלקול נגרם על ידי הקלקול בזדון או ברשלנות, אזי תהא החברה פטורה מחיוביה לפי תעודת אחריות זו.

(ג) חייבה החברה התקנת המוצר על ידי תכנאי להפעלת המוצר, תחול אחריות זו גם על ההתקנה ובלבד שההתקנה בוצעה על ידי החברה. במקרה כזה, תחל תקופת האחריות של החברה במועד סיום ההתקנה ובלבד שעד למועד התקנת המוצר, לא עשה הקלקול שימוש במוצר שנמסר לו והמוצר נשמר בתנאים ראויים העונים לדרישת החברה ובאחריותו המקורית.

(ד) אנו מתחייבים לתקן את המוצרים במקרים בהם הקלקול מונע את השימוש העיקרי שלשמו מיועד המוצר כדלקמן: מקרים, מקפאים תוך יום, מיום קבלת הקריאה. כיריים לבישול בנו ובחשמל תוך יומיים מיום קבלת הקריאה. מכביסה, מדיחים, תנור בישול ואפיה, מייבשי כביסה תוך שלושה ימים מיום קבלת הקריאה.

(ה) אין אנו מתחייבים לתקן את המוצר ללא תמורה ובעל המכשיר ישא בהוצאות התיקון בכל אחד מן המקרים הבאים:
(1) הקלקול נגרם על ידי שימוש הנוגד את הוראות השימוש שנמסרו בכתב לרוכש המוצר או שנגרם על ידי כח עליון, או משיבושים ברשת החשמל.

(2) המוצר תוקן או על ידי אדם שלא הוסמך לכך על ידינו בשעה שאנו לא הפרנו את התחייבותינו.
או שהוכנסו בו שינויים על ידי אדם שלא הוסמך לכך על ידינו.

(3) הקלקול נגרם בזדון או ברשלנות שלא על ידי נותן האחריות זו, שליחו, או עושה מטעמו.
במקרה של העברת הבעלות על המוצר, יודיע לנו בעל התעודה על העברת הבעלות לאדם אחר. האחריות לפי התעודה תימשך לטובת רוכש הבעלות על המוצר עד תום תקופת האחריות.

2. אנו מתחייבים לספק חלקי חילוף בתשלום 6 שנים מתום תקופת האחריות למקרים, טלויזיות, מקפאים, כיריים לבישול מגו וחשמל, מכונות כביסה, מדיחי כלים, מיקרוגל, מייבשי כביסה ותנורי בישול ואפיה. לכל שאר המוצרים עד תום שנה לאחר תום תקופת האחריות שנבקעה למוצר.

3. אחריות תקף ל-12 חודשים מתאריך הרכישה או מתאריך ההתקנה (אם נדרשה התקנה ע"י היצרן) ובלבד שהתקופה שחלפה מיום מסירת המוצר לצרכן ועד תאריך ההתקנה לא תעלה על שנה.

4. היה ויידש ביקור טכנאי בבית הקלקול, תתאם החברה עם הקלקול את מועד ושעת הביקור. זמן ההמתנה לביקור הטכנאי לא יעלה על שעתיים. בכל מקרה של איחור בביקור הטכנאי, תודיע על כך החברה לקלקול ותתאם עמו מועד חדש לביצוע התיקון. אם נדרשת הובלת המכשיר למעבדה תבוצע ההובלה ללא תמורה. בכפוף לסעיף (ה) בתעודה.

Blomberg

Blomberg®

seit 1883

www.blomberginternational.com
info@blomberginternational.com